



COMUNICADO

Gobierno de Gibraltar

Representación del Ministro Principal y del Viceministro Principal ante el Comité Especial de Descolonización de las Naciones Unidas (C-24)

Gibraltar, 12 de junio de 2023

El Ministro Principal, Fabián Picardo, y el Viceministro Principal, Joseph García, han realizado la representación de Gibraltar ante el Comité Especial de Descolonización de las Naciones Unidas (C-24).

El Ministro Principal dedicó su discurso a los niños de Gibraltar, con el mensaje de que "suyo es el futuro del Peñón, siempre".

Casi 12 años después de su primer discurso ante el Comité, el Ministro Principal reiteró que el derecho de Gibraltar a la autodeterminación está anclado en los principios del derecho internacional, que también exigen el respeto a la integridad territorial de Gibraltar durante el proceso de descolonización. Esto está en consonancia con los principios de autodeterminación e integridad territorial reflejados en la Resolución 1514 de la Asamblea General, que establece específicamente el derecho a determinar libremente el estatus político y a perseguir libremente el desarrollo económico, social y cultural.

El Ministro Principal destacó la complejidad de las negociaciones para un tratado entre el Reino Unido y la Unión Europea y los esfuerzos de todas las partes para trabajar con madurez hacia una conclusión satisfactoria que deje atrás los enfrentamientos polarizados del pasado, pero sin conceder nada que afecte a ninguna de las posiciones respectivas.

El Ministro Principal recordó inequívocamente al Comité que España cedió Gibraltar hace 300 años a perpetuidad mediante un Tratado internacional vinculante y que no existe ninguna "disputa de soberanía" en relación con Gibraltar.

El Ministro Principal inicia esta tarde su viaje de regreso a Gibraltar. El Viceministro Principal, Joseph García, permanecerá en Nueva York el martes para asistir a una serie de reuniones de alto nivel.

El Ministro Principal, Fabian Picardo, expuso: "Como he declarado antes, y declaro de nuevo, mientras yo sea Ministro Principal, mientras estemos en el Gobierno, no habrá concesiones sobre nuestra soberanía. El derecho a la autodeterminación no es un privilegio reservado a los grandes y poderosos. Es un derecho universal, tan aplicable al pueblo de Gibraltar como a cualquier otro territorio no autónomo incluido en el Capítulo XI de la Carta de las Naciones Unidas. Por ello, es importante que Gibraltar respete la importante labor de este Comité y que el Gobierno de Gibraltar realice representaciones que insten al Comité a comprometerse con Gibraltar y a cumplir su mandato.



COMUNICADO

Nota a redactores:

Esta es una traducción realizada por el Servicio de Información de Gibraltar. Algunas palabras no se encuentran en el documento original y se han añadido para mejorar el sentido de la traducción. El texto válido es el original en inglés.

Para cualquier ampliación de esta información, rogamos contacte con
Oficina de Información de Gibraltar

Miguel Vermehren, Madrid, miguel@infogibraltar.com, Tel 609 004 166

Sandra Balvín, Campo de Gibraltar, sandra@infogibraltar.com, Tel 637 617 757

Eva Reyes Borrego, Campo de Gibraltar, eva@infogibraltar.com, Tel 619 778 498

Web: www.infogibraltar.com, web en inglés: www.gibraltar.gov.gi/press

Twitter: [@InfoGibraltar](https://twitter.com/InfoGibraltar)

PRESS RELEASE

No: 377/2023

Date: 12th June 2023

Chief Minister and Deputy Chief Minister representation to the United Nations Special Committee on Decolonisation (C-24)

The Chief Minister Fabian Picardo and Deputy Chief Minister Dr Joseph Garcia have made Gibraltar's representation to the United Nations Special Committee on Decolonisation (C-24).

The Chief Minister dedicated his address to the children of Gibraltar, with the message that 'theirs is the future of The Rock, always.'

Almost 12 years since his first address to the Committee, the Chief Minister reiterated that Gibraltar's right to self-determination is anchored in the principles of international law, which also require respect for the territorial integrity of Gibraltar during the decolonisation process. This is in accordance with the principles of self-determination and territorial integrity reflected in General Assembly Resolution 1514, which specifically sets out the right to freely determine political status and freely to pursue economic, social and cultural development.

The Chief Minister highlighted the complexities of the negotiations for a treaty between the United Kingdom and the European Union and the efforts of all parties to work maturely towards a successful conclusion which leaves behind the polarised confrontations of the past but concedes nothing which affects any of our respective positions.

The Chief Minister unequivocally reminded the Committee that Spain gave away Gibraltar 300 years ago in perpetuity by binding, international Treaty and that there is no 'sovereignty dispute' in relation to Gibraltar.

The Chief Minister begins his return journey to Gibraltar this afternoon. The Deputy Chief Minister Dr Joseph Garcia will remain in New York on Tuesday for a series of high level meetings.

The Chief Minister, the Hon Fabian Picardo KC MP, said: 'As I have declared before, and I declare again, as long as I am Chief Minister, as long as we are in Government, there will be no concessions on our sovereignty. The right to self-determination is not a privilege reserved for the large and the mighty. It is a universal right, as applicable to the people of Gibraltar as it is to any other Non-Self-Governing Territory falling within Chapter XI of the UN Charter. This is why it is important for Gibraltar to respect the important work of this Committee and for the Government of Gibraltar to make representations that urge the Committee to engage with Gibraltar and to fulfil its mandate.'

ENDS